EILANDSRAAD VAN ARUBA.

Notulen 1961 no. 1.

N O T U L E N

van de openbare vergadering van de Eilandsraad van Aruba op donderdag 23 februari 1961 des namiddags om 3 uur.

BEHANDELDE ONDERWERPEN:

DE VOORZITTER: F.J.C. Beaujon, gezaghebber van het Eilandgebied Aruba.

DE SEKRETARIS: L.C.M. Kerstens, sekretaris van het Eilandgebied Aruba.

Aanwezig de leden: E.R. Finck, A. Werleman, P. Croes, C.A. Eman, M. Henriquez, E.O. Petronia, L.V. Britten, F.S. Kelly, L.A.I. Chance, D.C. Mathew, J.Ch. Lampe, D. Flemming, J. Geerman, F. Wernet, M. Croes, D.G. Croes, I.S. de Cuba, M. de Cuba, A.I.W. Wijngaarde, F.V. Lacle.

Afwezig het lid : O.S. Henriquez.

DE VOORZITTER: Ik open deze vergadering en heet U allen van harte welkom.

Ik stel nu aan de orde punt 1 van de agenda.

1. Ingekomen stukken:

   a. Nieuwjaarswensen van de Direkteur der posterijen van de Nederlandse Antillen en van de Vereniging Suriname;

Ik stel voor deze stukken voor kennisgeving aan te nemen.

   b. Verslag van de toestand van het Eilandgebied Aruba over het jaar 1959;

De Heren leden hebben ieder een copie van dit verslag gekregen ik stel voor dit verslag voor kennisgeving aan te nemen.

   c. Brief van de Voorzitter van het Hoofdstembureau dd. 26 januari 1961 no. AZ/909, waarbij deze aanbiedt afschrift van zijn besluit van 24 januari 1961 tot gekozen-verklaring van de heer S. Geerman tot lid van de Raad;

Ik stel voor dit stuk voor kennisgeving aan te nemen.

   d. Brief van de Voorzitter van het Hoofdstembureau dd. 3 februari 1961, houdende mededeling dat de heer S. Geerman zijn verkiezing niet aanneemt;

Ik stel voor dit stuk voor kennisgeving aan te nemen.

   e. Brief van de Voorzitter van het Hoofdstembureau dd. 4 februari 1961 no. AZ/1432, waarbij deze aanbiedt afschrift van zijn besluit dd. 4 februari 1961 tot gekozen-verklaring van de heer J.Ch. Lampe tot lid van de Eilandsraad;

Ik stel voor dit stuk voor kennisgeving aan te nemen.

   f. Brief van de Voorzitter van het Hoofdstembureau dd. 8 februari 1961 no. AZ/1432, houdende mededeling dat de heer J.Ch. Lampe zijn verkiezing aanneemt;

Ik stel voor dit stuk voor kennisgeving aan te nemen.

2. Onderzoek van de geloofsbrief van de heer J.Ch. Lampe.

Ik wil de heren Marco Henriquez, Porfirio Croes en Max Croes verzoeken om

zitting te nemen in de commissie om de geloofsbrieven van de heer J.Ch. Lampe te onderzoeken en verslag aan mij uit te brengen.

De vergadering wordt daarvoor enkele minuten geschorst.

DE VOORZITTER: De vergadering wordt hervat. De voorzitter van de commissie van het onderzoek heeft verslag aan mij uitgebracht, dat ze de geloofsbrief van de heer J.Ch. Lampe akkoord hebben bevonden. Ik stel dan voor aan de Eilandsraad om de heer J.Ch. Lampe toe te laten als lid van de Eilandsraad. Zijn er bezwaren van de leden? Zo niet dan wordt besloten om de heer J.Ch. Lampe toe te laten als lid van de Eilandsraad van het Eilandgebied Aruba. Mag ik nu de heer Lampe uitnodigen om hier te komen om zijn eed af te leggen? Mijnheer Lampe bent U bereid om Uw eed als lid van de Eilandsraad van het Eilandgebied Aruba af te leggen?

DE HEER J.CH. LAMPE: Ik ben bereid.

DE VOORZITTER: Ik zal het voorlezen, waarna U dan zal moeten zweren.
"Ik zweer, dat ik middellijk noch onmiddellijk onder welke naam of wat voor wensen ook in verband met mijn verkiezing tot lid van de Eilandsraad aan iemand wie hij ook zij iets heb gegeven of beloofd, noch zal geven.
Ik zweer dat ik om iets hoegenaamd in deze betrekking te doen of te laten van niemand hoegenaamd enige belofte of geschenken zal aannemen middellijk of onmiddellijk. Ik zweer trouw aan de Koningin dat ik de voor Aruba geldende wettelijke regelingen steeds zal helpen onderhouden en het welzijn van de Nederlandse Antillen in het algemeen en van Aruba in het bijzonder naar mijn vermogen zal voorstaan".
"Zo waarlijk helpe mij God Almachtig".

DE HEER J.CH. LAMPE: "Zo waarlijk helpe mij God Almachtig".

DE VOORZITTER: Heer Lampe, mag ik U nu uitnodigen om Uw zitting te nemen in de Eilandsraad?

De Heren, die zitting hebben in de commissie wil ik van harte dankzeggen voor hun bereidwilligheid om deze diensten aan de Raad verleend.
Heer Lampe mag ik als eerste U van harte welkom heten in ons midden vanmiddag. Ik hoop dat de samenwerking met U in de Eilandsraad hier altijd prettig zal kunnen zijn en ik betwijfel het niet dat U Uw beste krachten zal wijden aan het welzijn van het Eilandgebied Aruba als Raadslid.

DE HEER J.CH. LAMPE: Mijnheer de Voorzitter, mag ik U van harte dankzeggen voor de woorden van welkom en de goede wensen aan mij gericht en alhoewel nog een beetje onervaren op dit gebied dus in het werk, dat hier wordt verricht kan ik U mijn verzekering geven dat ik mijn beste krachten zal wijden om de belangen van Aruba zo goed mogelijk te behartigen.
Ik hoop, dat het vertrouwen en medewerking niet alleen van de leden van mijn partij zal komen doch ook van de andere partijen. Ik dank U zeer, het is voor mij een zeer grote eer deel te kunnen uitmaken van deze Raad. Dank U.

DE VOORZITTER: Ik stel thans aan de orde punt 3 van de agenda.

3. Verzoek dd. 23 januari 1961 van de heer E.O. Petronia om dispensatie

als bedoeld in artikel 13, tweede lid, van de Eilandenregeling Nederlandse Antillen (Bijlage 1961 no. 5).

Algemeen Verslag is uitgebracht. Memorie van Antwoord ingediend.

Wenst iemand nog hieromtrent het woord te voeren? Wenst één van de leden hoofdelijke stemming?

DE HEER C.A. EMAN: Mijnheer de Voorzitter, wij wensen alleen maar aantekening dat wij ertegen zijn.

Dit stuk is aangenomen.

Ik stel thans aan de orde punt 4 van de agenda.

4. Brief dd. 3 februari 1960 no. 1349 van het Bestuurscollege betreffende bouw van vijf passagekantoren in het stationsgebouw Prinses Beatrix luchthaven (Bijlage 1961 no. 6).

Algemeen Verslag is uitgebracht. Memorie van Antwoord is ingediend.

Wenst een van de leden nog hieromtrent het woord te voeren?

DE HEER E.R. FINCK: Mijnheer de Voorzitter, wat het verzoek van het Bestuurscollege betreft heb ik eigenlijk uiteraard geen bezwaar maar ik wil wel graag even iets opmerken, omdat in het verleden reeds gebeurd is dat er een punt van twijfel bestond t.o.v. de specificatie voor wat betreft de bijkomende werkzaamheden en hier staat er een bedrag voor bijkomende werken, het aanleggen van installaties samen met de kosten van toezicht en die van voorbereiding. Nu zou ik graag willen, Mijnheer de Voorzitter, dat in de toekomst als het kan ook hiervoor een betere specificatie gegeven wordt want wat betreft het toezicht is het mij tot heden nog niet duidelijk wat het Bestuurscollege bedoelt met toezicht. Is dit een bedrag dat ten goede komt van de Dienst Openbare Werken dan zou het uiteindelijk wel van de hoofdbegroting afgeschreven moeten worden maar dan ten goede komen van de begroting van Openbare Werken en dit is mij niet erg duidelijk hierin. Of is het misschien dat toezicht gehouden wordt door particulieren? Daarom zou ik gaarne, als het kan, het anders willen krijgen zo niet dan wil ik wel voor de toekomst gaarne hebben dat bij alle werkzaamheden een betere specificatie gegeven wordt. Want als wij weten, Mijnheer de Voorzitter, dat het werk op zich zelf kost F. 23.000,-- en we hebben hier F. 38.000,-- dat is eventjes meer dan 50% bij het bedrag F. 1.460C,-- terwijl de specificatie daarvan helemaal ontbreekt. Ik zou daarom gaarne, als het kan nu antwoord willen krijgen hierover, zo niet of dan het Bestuurscollege in de toekomst hiermee rekening wil houden. Uiteraard tegen het verzoek van het Bestuurscollege heb ik geen bezwaar. Ik dank U.

DE HEER A. WERLEMAN: Ofschoon wij dezerzijds geen bezwaar hebben tegen dit verzoek van het Bestuurscollege moeten wij dit toch naar voren brengen en dit hebben we reeds in gewisselde stukken gedaan waarover wij tot nu geen antwoord hebben gekregen maar wij hopen dat straks van de Gedeputeerde te krijgen en daarin hebben we ook geconstateerd dat de verschillende werkzaamheden door de Openbare Werken verricht zeer hoog zijn. Verder heb ik nog een vraag, Mijnheer de Voorzitter, i.v.m. de urgentie

van deze werkzaamheden zou ik willen vernemen binnen welke termijn deze bijkantoren klaar zullen komen? Dus het termijn dat de aannemer zich voorgehouden heeft en ook het termijn dat de Openbare Werken zich voorstelt dat men klaar zal komen met de verschillende werkzaamheden zoals elektrische installatie en aansluiting van het omroep-systeem e.d., daarop als nog gaarne antwoord van het Bestuurscollege.

DE HEER C.A. EMAN: Mijnheer de Voorzitter, wij hebben geen bezwaar tegen votering van deze aangevraagde gelden voor dit deel. Echter zou ik een paar opmerkingen willen maken, Mijnheer de Voorzitter, en ik zou van de betrokken Gedeputeerde willen vernemen. Mijnheer de Voorzitter, of het in de bedoeling ligt om deze gebouwen, deze kantoren dan, zodanig te bouwen, dat het niet ontsierend wordt voor het gehele gebouw dat men niet gaat denken: "Dat is maar lapmiddel voor enige tijd". Maar men stelt hier voor deze kantoren die moeten worden gebouwd in afwachting met de definitieve plannen terzake de vergroting van onze haven het bedrag F. 38.000,--. Mijnheer de Voorzitter, het komt mij voor dat men behoorlijke kantoren zou kunnen bouwen die de bouwstijl geheel zouden aarden. Hieromtrent zou ik even de zekerheid hebben.

DE HEER E.O. PETRONIA, GEDEPUTEERDE: Mijnheer de Voorzitter, naar aanleiding van de opmerking van de heer Finck is er geen enkel bezwaar om in de toekomst de kredieten die aangevraagd worden zoveel mogelijk te specificeren. In de afdelingsvergadering is dit verzoek reeds naar voren gekomen en jammer genoeg is het niet in de Memorie van Antwoord blijkbaar, doordat de sekretaris het niet tijdig heeft bereid omdat de rapporteurs het niet tijdig hebben ondertekend.
Maar t.a.v. de vraag van de heer Finck dus zou ik direkt kunnen antwoorden dat het bedrag van F. 14.600,-- (dat is dus het bedrag behalve de aanneming-som van de aannemer) omvat de werken van voorbereiding en toezicht van de Dienst Openbare Werken benevens de kosten van bijkomende voorzieningen. De bijkomende voorzieningen betreffend dus, naar schatting van de Dienst Openbare Werken, de elektrische installatie in deze nieuwe kantoren, ad F. 5000--, de aansluiting op het omroepsysteem ad F, 3500,-- terwijl het verschil van het bedrag dat is dus F. 4.600,-- ten goede komt van de Dienst Openbare Werken wegens architekten-honorarium en toezicht op de uitvoering van het werk. Ik meen dat men dus geen enkel bezwaar heeft om bij de volgende gelegenheden meteen de breakdown en aanbiedingen in de Raad op te geven.

De heer Werleman heeft gevraagd of het termijn van oplevering vastgelegd is. Ik ben nog niet in staat om het termijn van oplevering op te noemen, maar het termijn van oplevering wordt in de regel in het bestek opgenomen en dat is dus voorwaarde van de inschrijving. Het ligt in de bedoeling om de bijkomende werkzaamheden zoals de elektrische installatie en het omroepsysteem voor zover mogelijk uit te voeren tijdens de gehele uitvoering van het werk dus tijdens het termijn dat ook voor de aannemer is voorgeschreven. Het is wel zo dat de mogelijkheid niet uitgesloten is dat bepaalde onderdelen dus van dit werk zoals de finishing touch van het omroepsysteem eerst plaats kan vinden nadat de aannemer zelf klaar is met zijn werk.

Naar aanleiding van de vraag van de heer Eman n.l. de vrees dat wat nu hier gedaan wordt niet ontsierend zal zijn voor het geheel, kan ik U zeggen dat dit zogoed mogelijk is bekeken en dat/ hierop gevonden oplossing de beste
/deze

oplossing is voorzover dit door Openbare Werken bekeken kon worden. Het worden behoorlijke kantoren, de tijdelijke aard van de uitbreiding welke in de aanbiedingsbrief genoemd wordt,moet U meer zien niet in de tijdelijke aard dus van hetgeen nu gedaan wordt maar de tijdelijke aard eventueel met betrekking tot een definitieve oplossing voor het stationsgebouw. Zo de heer Werleman wenst, kunnen we de Raad alsnog schriftelijk laten weten hoelang de werktijd is die de aannemer is voorgeschreven voor dit werk. Dank U, Mijnheer de Voorzitter.

DE HEER E.R. FINCK: Mijnheer de Voorzitter, bedankt voor het antwoord van de heer Gedeputeerde van Openbare Werken ik ben echt nog niet helemaal tevreden met wat betreft de duidelijkheid van het geval. Ik wil ook eventjes uitleggen wat ik bedoel. We krijgen hier als lid van de Raad een verzoek, het verzoek houdt in een kosten-raming voor bouw van een of andere zaak voor F. 38.000,--. Dit is een scheefbeeld dit is niet zuiver want de kosten bedragen feitelijk F. 38.000,-- min F. 5.600,-- dat is dus voor de kosten van toezicht en dit bedrag van F. 5.600,-- komt recht in de zak van Openbare Werken, welke weer een departement is van het Eilandgebied. Dus hoe dit nu ook uitgelegd wordt in werkelijkheid blijft het hetzelfde maar het beeld dat hier gegeven wordt is anders dan het in werkelijkheid is want vraag je aan een ieder die dit papier leest dan zegt die de sociale kosten kosten het Eilandgebied F. 38.000,-- en dat is niet zo het kost in werkelijkheid het Eilandgebied F. 38.000,-- min F. 5.600,-- beide voor toezicht van Openbare Werken tenzij dit bedrag aan derden gegeven wordt wat dus niet direkt weer komt in de grote kas of één van de kassen van het Eilandgebied. Daarom is mijn vraag: (dit zou straks bij de wijziging van de begroting van Openbare Werken duidelijk te zien komen) Zijn deze F. 5.600,-- inkomsten voor het departement of waar gaat het bedrag anders naar toe? dat is wat ik gaarne wil vernemen. Ik dank U.

DE HEER A. WERLEMAN: Mijnheer de Voorzitter, ik ben dankbaar voor de antwoorden van de Gedeputeerde Petronia, ik heb een speciaal behoefte om het termijn te weten waar binnen deze werkzaamheden klaar zullen komen. Ik weet reeds dat men volop aan de gang is met het afbreken en het maken van de nodige voorbereidingen en ik hoop als het werk gestadig wordt voortgezet dat men ook binnen redelijke tijd klaar zal komen.

DE HEER C.A. EMAN: Mijnheer de Voorzitter, het antwoord was voor mij ook duidelijk en ik neem het aan als een verzekering aan mijn persoon dat er behoorlijke kantoortjes worden neergezet die niet ontsierend zouden zijn voor het geheel. Dat was mijn vereisten nu heb ik de verzekering ten opzichte daarvan ontvangen en wou gaarne geen ruzie maken.

DE HEER E.O. PETRONIA, GEDEPUTEERDE: Mijnheer de Voorzitter, alleen dus nog een verduidelijking naar aanleiding van hetgeen door de heer Finck werd gezegd Openbare Werken krijgt o) een gegeven moment ook zulke ontwerpen van de passage-kantoren op het stationsgebouw. Deze passage-kantoren waarvoor nu reeds krediet wordt aangevraagd kost F. x,--. Aan de hand van de raming vindt Openbare Werken dus dat men hiervoor F. 38.000,-- nodig heeft van welk bedrag ongeveer F. 23.000,-- naar de aannemer gaat wanneer tot eigen behoed gebouwd zou worden en F. 23.000,-- zouden kosten. Dit bedrag komt dus aan de Dienst Openbare Werken, afdeling Gebouwen, die de taak dan uitvoert. Men begroot F. 5500,-- die b.v. zouden gaan naar de aannemer van elektrische werken, maar die ook misschien uitgevoerd kunnen worden door de Dienst Openbare Werken (Eigenbeheer F.5500,--)

en die gaat naar de Elektrotechnische afdeling van de Openbare Werken. Dan hebben we het omroepsysteem dat eventueel ook aangelegd kan worden door de aannemer of door de Lands Radiodienst, dan gaat dit geld naar de Lands Radio-dienst. En van dit krediet betaalt nu het Eilandgebied F. 4.600,-- aan de Dienst Openbare Werken die in de bedrijfsbegroting reeds de post heeft opgebracht, ik meen P.M. omdat men nooit vooruit kan raden hoeveel dit in een heel jaar zal bedragen. In werkelijkheid betaalt het hoofdstuk luchthaven aan Openbare Werken F. 4.600,-- voor architektenwerk en honorarium, ik bedoel honorarium voor architektenwerk en voor toezicht gedurende de bouw. Dus U krijgt de begrotingswijziging voor deze F. 38.000,-- wanneer U dit misschien goedkeurt, maar U krijgt dus rekening en verantwoording waarbij op de bedrijfsbegroting van Openbare Werken een bedrag zal balanceren dat nu door U goedgekeurd wordt voor architekten-honorarium van F. 4.600,--. Het bedrag van architekten-honorarium betaalt de luchthaven aan Openbare Werken. Ik heb eigenlijk niet goed begrepen of U bedoelt, dat Openbare Werken dit geld ontvangt. Openbare Werken zal dit geld ontvangen van de luchthaven voor déze post, waarvoor hier goedkeuring wordt gevraagd. Het is best mogelijk dat de Lands Radio-dienst het omroepsysteem krijgt, dus dan krijgt die dat betaald. Als een andere Eilandsdienst als dit b.v. een nevenwerk zou zijn en men had metingskosten moeten maken voor het terrein dan zou het Domeinwezen ook geld ontvangen voor hun geld.

DE VOORZITTER: De Algemene Beschouwingen worden gesloten. Wenst één van de leden hoofdelijke stemming omtrent dit onderwerp?

Het stuk wordt zonder hoofdelijke stemming aangenomen.

DE VOORZITTER: Voordat ik deze vergadering sluit wil ik een paar woorden richten aan Mevrouw van Balkom (ik zou haast zeggen Juffrouw de Cuba). Ik wil haar dankzeggen voor haar bereidwilligheid om ons hier vandaag uit te helpen met de recorders.

Niets meer aan de orde zijnde..............

DE HEER F.S. KELLY: Ik kan de gelegenheid niet laten voorbij gaan zonder enige welkomswoorden te richten tot onze goede vriend en collega de heer Lampe. Mijnheer de Voorzitter, mijn fraktie wenst de heer Lampe veel succes in deze nieuwe taak. Ik hoop, dat wij de volle medewerking mogen ontvangen van de heer Lampe en ik verzeker de heer Lampe ook de volle medewerking van onze fraktie.

DE HEER M. CROES: Mijnheer de Voorzitter, bij het toetreden van de heer Lampe in deze Raad kan ik ook niet nalaten enige woorden tot hem te richten.
Mijnheer de Voorzitter, ik geloof, dat bij deze gelegenheid een drievoudige gelukwens wel op zijn plaats is. In de 1e plaats een gelukwens aan de bevolking van het Eilandgebied Aruba, die vandaag een van zijn meest verdienstelijke hedendaagse zonen als volksvertegenwoordiger heeft gekregen, in de 2e plaats aan de Eilandsraad in zijn geheel voor de verrijking met een zeer capabele figuur en in de 3e plaats een gelukwens aan de heer Lampe zelf. Degene die de heer Lampe kennen, weten dat de heer Lampe zich op velerlei terrein heeft bewogen dat hij vandaag zijn schuchtere treden zet op een nieuw gebied, een nieuwe werkkring, die voor hem zeker nieuw is. Wij twijfelen er geen enkel ogenblik aan dat de heer Lampe hierin ook wel zijn sporen zal weten te winnen. Zijn innemende persoonlijkheid, zijn veel-

zijdige belangstelling voor alles wat met het belang van het Eilandgebied te maken heeft en ook zijn ware belangstelling voor zijn medemens maken dat een waarborg voor onze Eilandsraad. Dank U wel, Mijnheer de Voorzitter.

DE HEER C.A. EMAN: Mijnheer de Voorzitter, als fraktieleider wil ik ook, ofschoon het geen usance is, wanneer een lid tot onze fraktie treedt om hem welkom te heten want hij is al van jaren terug lid van de partij. Echter wil ik gebruik maken van de gelegenheid om hem hier in de Raad welkom te heten. De heer Lampe behoorde allang in deze Raad zitting te hebben gehad, het is alleen maar wegens zijn bescheidenheid dat hij zich steeds op de achtergrond heeft gehouden en de plaats die hem toekwam afstond aan anderen. De vele goede eigenschappen ken ik en waardeer ik, ik ken hem van kinds af, van zijn prille jeugd ken ik hem en dan ben ik bekend met zijn vele goede eigenschappen en ik ben er zeker van dat hij met zijn beste kunnen de belangen van dit eiland en van de Nederlandse Antillen in het algemeen zal behartigen.

DE HEER J.CH. LAMPE: Mijnheer de Voorzitter, mag ik nog een heel kort woordje zeggen. Ik wil n.l. de heer Fabian Kelly hartelijk dankzeggen voor de goede woorden aan mij gericht en ik kan de heer Kelly verzekeren dat ik hem niet zal beschamen, ik zal mijn best doen om de belangen van ons eiland zo goed mogelijk te verdedigen en ook aan de heer Max Croes wil ik hartelijk dankzeggen voor de mooie/die hij aan mij heeft gericht vanmiddag en ook aan de heer Eman. En laten we dus hopen dat binnenkort ik zo goed erin zit dat ik ook met voorstellen kan komen die ten goede zullen komen van Aruba en waar ik ook eventueel medewerking zal kunnen hebben van de hele Raad. Dank U.

DE VOORZITTER: Niets meer aan de orde dan sluit ik deze vergadering.

Aldus vastgesteld in de vergadering van

/woorden

De Voorzitter,

De Sekretaris,